

ПОВЕСТЬ О ВАСИЛИИ ЗЛАТОВЛАСОМ

ПРИТЧА, ЯКО НЕВЪСТАМЪ-ДЕВИЦАМЪ
И ЮНЫМЪ ВДОВИЦАМЪ, ХОТЯЩИМ ПОСЯГАТИ ЗАМУЖ,
НЕ ДОВЛѢТЬ ЖЕНИХОВЪ СВОИХЪ ЗЛОСЛОВИТИ
И ПРИСЛАННЫХЪ ОТ НИХЪ БЕЗЧЕСТИТЬ.
ПОВѢСТЬ ТВОРИМЪ О ВАСИЛИИ КОРОЛЕВИЧЪ ЗЛАТОВЛАСОМ
ЧЕШСКИЯ ЗЕМЛИ И О ПОЛИМЕСТРЪ ЕВО ПРЕКРАСНОЙ
КРАЛЕВНѣ ФРАНЧЮЖСКОЙ

Бысть в древние лѣта в немецкихъ режах¹, в Ческой земли, во градѣ Прагѣ король именем Мстиславъ зѣло благонравен, и богатъ, и славенъ, и всякия добродѣтели исполненъ. И имѧ тот король сына именем Василия, еже есть сынъ его Василий зѣло добродѣленъ и прекрасен зѣло, а власы у него, аки злато, сияютъ. И та кавыя ради красоты его прозва отецъ его Златовласом, понеже у него власы, аки злато, сияютъ. Королевичъ же Василий Златовласый имѧ при себѣ отроковъ благоличныхъ во свои лѣта, сенаторскихъ и рыцарскихъ дѣтей, в великой чести.

И егда приспѣ ему время женитвѣ, и начат его отецъ, король Мстислав, искати ему невѣсты-девицы в жену, дабы была ему во всем подобна красотою и разумом, сыну ево Василию. Сынъ же его Василий королевичъ зѣло желая сего, еже бы ему такову супружнику поняти², подобну себѣ красотою и мудростю, и начат спрашивать купеческихъ людей, которыя ъздятъ по многим землямъ, и царством, и королевством, гдѣ кто знает ему подобну девицу красотою и разумомъ. И нѣкто от гостей³ именем Василий: «Азъ, великий королевичъ, знаю не вѣсту тебѣ во Францыи у короля Карлуса, дщерь ево, девицу, прекрасную Полиместру, красотою лепше⁴ тебя и разумом подобна тебѣ во всем».

Королевичъ же Василий Златовласый, услыша от гостя такихъ слова, зѣло усомнѣся и возгорѣся сердцемъ своим, помышляя, како бы сию кралевну поняти. И шед ко отцу своему и рече ему: «Отче мой драгий Станислав! Твоего кралевского величества гость Василий повѣда ми о дщерии, кралевнѣ Полиместрѣ, короля Карлуса франчюжскаго, о красотѣ ея, яко она красотою лепше мене и разумом и премудростю подобна мнѣ. Молю тя, драгий мой отче, да пошлиши во Францию поклисарей⁵, сиирѣчь сватовъ, х королю Карлусу да дастъ за мя дщерь свою кралевну Полиместру». И рече ему отецъ его: «Милый мой сыне Василий! Не смѣю учинить сего, понеже Франчюжское королевство издав-

¹ странах, государствах; ² взять замуж, жениться на ней; ³ из купцов; ⁴ лучше, превосходит; ⁵ послов.

на велико и славно, и честно, и богато, а наше кралевство пред нимъ мало, и убого, и неславно. И франчюжской король не дастъ за тя, лише срамоту приимешъ себъ и мнѣ, и поклисарии наши бездѣлны¹ возвратятся». Тогда же кралевичъ Василий вельми зѣло опечалился, и отецъ его, король, рекъ ему: «Сыне мой возлюбленный! О сем не печалуйся, какъ хощешь чини по своей воли». Королевичъ же Василий зѣло о семъ радостенъ бысть, яко отецъ его воли с него не снялъ, и отправя полномочныхъ поклисарей, вдавъ им великия дары, и листъ написа х королю Карлусу с великими дарами и велѣль поднести королю Карлусу. А кралевнѣ, дщери его, прекрасной Полиместрѣ от кралевича Василия драгоцѣнную чашу, и подписавъ на днѣ чаши тоя, писание же сицево: «Кралевна государыни прекрасная Полиместра! Приими сию чашу и поди за меня, за кралевича Василия Златовласова». И написа х королю Карлусу з дарами и отпусти поклисарей тѣхъ.

И какъ поклисари града того доѣхаша, и поднесоша королю дары великия и кралевъ ево, и вдаша ему грамоту, кралевнѣ же Полиместрѣ поднесоша златую чашу. И король, и кралева ево, и дщерь ихъ прекрасная кралевна Полиместра прияша у них дары честно. И кралевна Полиместра зря на дивное учреждение чаши и видѣвъ на днѣ чаши подпись, написано сицево: «Кралевна государыни прекрасная Полиместра! Сию чашу приими и поди за меня, за кралевича Василья Златовласова». И потом кралевна вельми гнѣва наполнися, и удари чашу о помость² и разшибъ ея на мѣлкия штуки. И рекла выклад³ сице: «Не терть де — не калачъ, не мят де — не ремень, не тот де сапогъ — не в ту де ногу обуть, садитца де лычком к рѣмешку лицом, понять де хочетъ смердов сынъ кралевскую дщерь! Никогда де того не будет, еже смердову сыну кралевскую дщерь поняти». И изшедши поклисарии со гнѣвом от нея.

И какъ король Карлус великия дары принялъ и листъ от кралевича Василия, прочте тот листъ, а написано, чтобы отдалъ дщерь свою прекрасную кралевну Полиместру за него, кралевича Василия. И король вельми гнѣву наполнися и рече: «Чешские короли всегда бывают в поддании франчюжскихъ королей, и азъ бы де и злодѣй былъ дщери своей, и за подданного бы своего не далъ и срамоты бы такой себѣ не учинилъ». И отпусти поклисарей безчестныхъ.

Поклисари же возвратишаася посрамлены. И приѣхаша во свой град и сказаша Василью королевичу всѣ тѣ рѣчи подробно короля Карлуса и кралевны Полиместры поругание чаши и приговор ея. Кралевич же Василий великия печали исполнися, понеже поруганъ бысть от короля Карлуса, а наипаче того от дщери его, кралевны Полиместры. И рече отецъ ему король: «Чадо, азъ ти глаголахъ, что лише срамота приняти, а желания своего тебѣ не исполнити, и ты меня не послушаль». И нача кралевичъ Василий безпрестанно мыслити, како бы свой смѣхъ кралевнѣ Полиместрѣ и отцу ея, королю Карлусу, отмстити и кралевну Полиместру доступить. И надумався, и прииде ко отцу своему королю

¹ ни с чем; ² пол; ³ ответ, пояснение.

Станиславу и рече ему: «Отче мой драгий! Поволь мнѣ, да ѿду азъ во Францюю самъ, еже бы мнѣ отмстити смѣхъ свой королю Карлусу и дщери ево, кралевнѣ Полиместрѣ». И рече ему отецъ: «Азъ же, чадо, нынѣ глаголю тебѣ — невозможно тебѣ ѿхать явочным лицем¹ во Францию, понеже срамоту приимиши и поругань от него отъѣдеши. Явочным лицем тебѣ самому ѿхати невозможно, боюся, дабы какия тебѣ недруги чево не учинили, либо от кого познан будеши».

И рече кралевичъ Василий отцу своему: «Отче мой драгий! Аще прошения моего не исполниши, то смертию мя умориши». И рече ему отецъ его: «Драгий мой сыне! Азъ с тебя воли не снимаю, чини по своему намѣрению». Королевичъ же Василий, слышавъ у отца своего такия рѣчи, вельми возрадовался, яко ему отецъ повелѣ ѿхати во Францию. И потом приять у отца своего и у матери благословение, и учредив корабль, и взя с собою великия дары и всякия драгия вещи. И на томъ корабли повелѣ с собою ѿхати гостию Василию, которой ему прежде сего сказываль о красотѣ кралевны Полиместры. И взя с собою 30 отроковъ добродорныхъ, сенаторских и рыцарских дѣтей, и облече ихъ и себя в матрозское платье, и бысть на кораблѣ матрозами. А имена ихъ всѣхъ перемѣни и нача ихъ всѣхъ называть Васильями; себя же учини гостю Василию рабомъ, претчих же 30 отроков — наемниками, и поѣха во Францию.

И какъ приѣхаша во Францию королевство, и присташа на брегу града. Егда же бысть во Франции, и гость Василий повѣдати повелѣ о себѣ королю Карлусу, яко приѣде на кораблѣ гость Василий Чешских земли. И повѣдаша о немъ королю Карлусу, и повелѣ ему король пред себя быти. Гость же Василий взяв дары, и поиде х королю Карлусу з дары великими и поднесе королю. Король же Карлусъ за такия ево великия дары велми его почтилъ и посадилъ ево с собою за столъ хлѣба ясти.

Егда же гость Василий на обѣде с королемъ бесѣдоваше, тогда кралевичъ Василий на кораблѣ начать в гусли играть от премудрости своея зѣло дивно, яко никто от человекъ иной тако не умѣет играть. И какъ заигра в гусли, то вси во градѣ и на дворѣ кралевскомъ танцовати стали. И сему король Карлус подивился, что пред нимъ люди тонцуют, и недоумѣваясь, что есть сие. И рече ему гость Василий: «Великий королю! О семъ не усомнѣвайся, для того люди во градѣ и пред тобою тонцуют, что рабъ мой Василий на кораблѣ в гусли играеть». И рече ему король: «Любимый мой гостю! Повели ему да приидет сѣмо и да играет предо мною». И рече ему гость Василий: «Великий королю! Аще и раб мой, но азъ при твоем королевскомъ величествѣ повелѣвати не смѣю о семъ. Да будетъ воля твоя: аще тебѣ угодно, изволь по него самъ послать да придет сѣмо».

Король же Карлус посла на корабль по раба Василья гостя, чая его истинаго раба гостю Василию. Король же Карлус посла отрока на корабль по раба гостя Василия. Посланный же пришед к нему на корабль и рече ему: «Пои-

¹ открыто.

ди пред короля Карлуса з гусльми! Се же король повелълъ тебъ итти». Он же посланнымъ отвѣща: «Рцыте королю, яко ни ево есмь рабъ и не слушаю его. Имамъ своего господина, аще он повелить, то да прииду». Посланныя же пришедшее пред короля посрамленныи и рече ему, яко не идет «и тебя, государя, ни во что ставит и глаголетъ, яко не ево де рабъ и не слушаю его, имъю де азъ своего государя, аще де он повелить, то де азъ поиду». И рече король гостю: «Василий, чесо ради рабъ твой не слушает меня? Повели ты да приидет съмо». И рече ему гость: «Великий королю! Азъ рекохъ ти, яко при тебъ не смъю повелъвати да приидет съмо. Изволь ты по него самъ послати да приидет съмо».

И король паки послал по него, вторицею. Королевичъ же посланнымъ сказа то ж, яко: «Не кралевский рабъ и не слушаю короля, имъю своего государя, аще повелить или пришлетъ знакъ, то иду пред короля». Посланныя же пришедшее пред короля и сказаше ему, яко не идеть «и тѣж слова намъ сказалъ, аще ли де повелит мой государь и пришлет знакъ, то де поиду пред короля». И рече король гостю: «Василий гость! Ты самъ безчестишъ меня, яко „не рабъ мой и не слушаю короля”». Гость же Василий усомнѣлся о семъ, снявъ перстень съ своеи руки и дастъ знакъ посланнымъ по Василья, раба своего, да приидет съмо. И посланныя пришедшее к нему и рече ему: «Василий, гость твой, егоже ты наречашъ государемъ, послалъ насъ по тебе и велъл итти тебе пред короля, и се знакъ его — перстень». Рабъ же Василия гостя принялъ перстень государя своего и рече: «Азъ вѣрю сему знаку и поиду пред короля». И взя гусли и поиде пред короля.

И какъ пришелъ пред короля, и поклонися ему ниско, и ста у дверей благочинно, яко обычай есть рабомъ стояти. Король же Карлус и кралева ево и вси предстоящии подивилися красотѣ лица его и благочинию. И рече король всѣмъ предстоящимъ ту, яко: «Азъ великий и славный король во всей земли, а такова у себя отрока не имѣю ни от сенаторскихъ, ни от рыцарскихъ дѣтей, яко сей есть гость Василий имѣетъ при себѣ такова раба». И рече отроку: «Василий, играй въ гусли!» Он же рече: «Великий королю! Не твой рабъ и не слушаю тебя, имъю у себя господина своего Василья. Что онъ повелить, то и сотворю!» И рече король гостю да повелитъ ему играть. Он же повелъ ему играть.

Королевичъ же Василий нача играть въ гусли, и король и кралева ево и вси ту предстоящии начаша тонцовати. И кралевна прекрасная Полиместра изъ тайного мѣста зѣло игры ево смотрѣла и наипаче его похвалила. И глагола въ себѣ: «У насъ такова молотца умнаго въ царствии нашемъ нѣту прекраснаго изъ сенаторскихъ и исъ цыарскихъ дѣтей, какова гость Василий у себя имѣть раба». И сего вѣльми жалуетъ¹, еже бы онъ въ королевствѣ у нихъ былъ. Кралевичъ же Василий и паки удари въ гусли — и король, и кралева его, и вси сущий съ нимъ начаша крѣпко спати. Кралевна же прекрасная Полиместра выshed изъ комноты пред

¹ желаетъ.

него и рече ему: «Играй, Василий!» Он же, увидѣвъ ея, зѣло возрадовася душою, яко такова прекрасна, како возвѣстиль ему о ней гость Василей. И рече ей королевичъ Василий: «Государыни прекрасная кралевна Полиместра! Изволь поити во свою комнату. Аще не изыдеши отсюду, не буду играть: батюшка твой пробудетца от сна и мати твоя и тебя ту узрять — и тогда ты срамоту приимешъ, а яз гнѣв прииму от батюшка твоего». И тако кралевна Полиместра изshed вонъ ис полаты. Он же паки заигра в гусли иную игру, и паки вси пробудишася: и король, и кралева ево от сна, и вси сущии ту. И рече король к нему: «Василий, играеши непригоже, впредки такъ не твори». И рече к нему королевичъ: «Великий королю! О семъ на мя гнѣву не подержи, яко тако умѣю играть».

И по семъ пришед кралевна отца своего и рече: «Отче мой драгий, молю тя! Многихъ ты имѣши у себя сенаторскихъ и рыцарскихъ дѣтей, а такова молотца благочинного и разумнаго не имѣши, якоже сей гостиной рабъ. Молю тя, батюшка, да купиши его себѣ в рабы, ежели он, гость Василий, продастъ его». Слышав же король Карлусъ от дѣтери своеи и угодно бысть ему, понеже ему, королю, понравился королевичъ и самому; и чаяли его истиннаго раба гостю Василью. И рече король гостю Василию: «Василей гость! Продай мнѣ сего раба!» И рече ему гость: «Великий королю! Дивлюся, государь, аз речению твоему, яко ты имѣешь у себя сенаторскихъ и рыцарскихъ дѣтей, добродорныхъ отроковъ, а у меня торгуешь сего отрока, токмо единаго у себя имѣю. И како мнѣ его продать, понеже он мнѣ вѣренъ, и вся моя скарба и товары, которыя имам на кораблѣ, ему вручено». Король же, слыша от гостя такия слова о немъ, зѣло прилѣжно начат торговать.

И гость Василий, видя такое кралевское прилѣжение, рече тайно королевичю: «Великий мой королевичъ! Повелиши ли себя продати? Король зѣло по нуждаеть мя». И рече ему королевичъ: «Продавай, гостю! Сего бо зѣло душа моя желаетъ того». И тако уговориша гость Василий с королевичемъ, и рече гость Василий королю: «Буди, государь великий королю, на твоей воли, токмо сей отрокъ дешево не продаетца». И рече ему король: «Дивлюся азъ тебѣ, гостю, что ты глаголеши — не продаетца дешево. Азъ бо король великъ, и честень, и богат, и славенъ, имамъ доволно сокровища. Аще что требуеши за него, дамъ ти». И рече ему гость Василий: «Великий королю! Молю тя о семъ: аще сего моего раба изволишъ купить, но имѣй над нимъ честь, чтоб ни в какие ево иные работы не опредѣлить. За таким словомъ продаю его тебѣ, понеже сей отрокъ зѣло мнѣ самому угоденъ и вѣренъ, и благочиненъ, и отселъ мнѣ такового раба не найти иного, что сей мой раб». И рече король: «Обѣщаюся тебѣ, Василий, Богомъ, что буду его имѣти вмѣсто сына роднаго. Только ему и будетъ работа, что тѣшить меня, играть в гусли, такожде и дщерь мою кралевну Полиместру».

И рече король: «Что за него возмешъ?» И рече гость Василий: «Цена сему отроку така: постави ево на златомъ коврѣ и осыпь ево всего з головы даже до ногъ червонцами златыми, то ему цена». И рече ему король: «Азъ много у

себя сокровище имъю, токмо сего мнѣ не должно сотворити, еже раба нам такъ купити: на златъ ковръ поставити и златыми осыпати. И се от окрестных стран велию себѣ срамоту приняти, яко бутто во всем кралевствѣ своемъ такового раба не имъю, и от своихъ подданных королей возненавиденъ имать буду». И рече: «Возми у меня злата и сребра за него, елико хощеши, а сего мнѣ учинити невозможно». И рече ему гость Василий: «Великий королю! Азъ не неволю тебя, государь, купити его, мнѣ истинно он самому угоденъ и надобенъ. Да коли уже позволи воля твоя, а мнѣ иначе сего не на что учинити». И король всякия рѣчи много говорилъ и бысть тако. И повелъ принести златый коверъ и повелъ отрока поставить на немъ и осыпти его златыми зъ головы до ногъ. Онъ же поставленъ бысть на златом коврѣ и осыпанъ златыми червонцами. Гость же Василий отдаде кралевича Василия королю Карлусу, а червонцы у него принелъ и златый коверъ и поиде на корабль свой.

Кралевичъ же Василий нача жити у короля Карлуса во благочестии и в добродѣтели. Токмо ему и работа была, что тѣшить короля, в гусли играть, та-кожде и у прекрасной его дщери кралевны Полиместры. Но нѣ в кое время рече кралевичъ Василий королю Карлусу: «Великий королю Карлусе! Исполни мое прошение, раба твоего Васки гусельника, повели, государь, дать мнѣ мѣстечко, гдѣ бы мнѣ жити, чтоб близ твоего кралевского двора построить дворенцо себѣ. Для того, государь: изволиши пред своим кралевским величеством играть в гусли, чтоб скоро приитти к твоему величеству». Король же Карлусъ послуша его прошения и даде ему мѣсто на строение двора его близ своего двора кралевскаго, токмо¹ чрез едину улицу дворъ построить; на строение двора того десять ты-сяща златых червонцов.

Он же, кралевичъ, взя у короля златые и поклонися ему до земли, и при-бавиль к тому своих множества и нача двор свой строити, полаты каменныея. И в скорых числѣх построилъ дворъ свой, что вси удивилися таковому строению и украшению полат тѣхъ, и кралевских во всем лутче полать. И построилъ едину полату, гдѣ² опочинъ ему держати², из стеколь зеркальных и мостъ³ из стекол же зеркальныхъ, а в ней устроиль и кровать себѣ из стекол же зеркальныхъ, лутче кровати кралевския, и покры мостъ в спальнѣ сукном краснымъ⁴ кармазинным. И украси такъ домъ свой многим красованиемъ, что всему кралевству в подивле-ние, и скарбы свои всѣ в него постави и тритцеть отроковъ своихъ добродо-ныхъ матрозовъ, которыхъ взялъ из Чешской земли Васильевы, сенаторскихъ и рыцарскихъ дѣтей. Гостю же Василию повелъ на корабль быти до времени уре-ченаго и корабль не велъ отпустати.

Сам же кралевичъ по вся дни хождаше х королю Карлусу и ко прекрас-ной кралевнѣ Полиместрѣ играть в гусли и тѣшити ихъ. И за ту свою игру быль в великой чести, и любили ево король и кралева зѣло вельми, а наипаче жалова-

¹ только; ^{2—2} спать, почивать; ³ пол; ⁴ красивым, дорогим.

ла его кралевна Полиместра. И не по многих же днех в нѣкое время кралевичъ Василий игралъ пред королем в гусли и, отигра у короля, поиде х кралевнѣ Полиместрѣ играть в гусли на вечерю. Кралевна же Полиместра, видя его красоту и благолѣпие, начать сумнѣваться о нем и мысля в себѣ: «Никакъ он не простаго роду, но большаго». И начат его поити, дабы ево из ума вывести, чтоб он сказаль про род свой. Королевичъ же Василий начат пiti у нея, а иное и тайно литьи, и в нѣкое время прикинулся, яко пьянъ, и рече: «Государыни кралевна Полиместра! Уже гораздо поздно стало, азъ же зѣло пьянъ и не могу до двора свое го доити, боюсь, дабы мнѣ не разбити гусли. Молю тя, прекрасная кралевна, повелиши мя проводити до двора моего и донести гусли за мною». Кралевна же никого при себѣ не имѣла от мужескаго полу окромѣ прекрасныхъ девицъ доброродныхъ, и рече единой из девицъ: «Шед, девица, проводи Василия гуселника, дондеже¹ с крыльца соидеть».

Кралевичъ же поклонися кралевнѣ и пошед от нея к своему дому с провожатою девицею, шатаяся, яко пьянъ гораздо. Девица же за ним понесе гусли и, егда сшед с крыльца, нача ему та девица отдавать гусли. Он же рече ей: «Молю тя, прекрасная девица, донеси, пожалуй, до вратъ кралевскаго двора! Азъ бо не могу нести, понеже зѣло пьянъ». Девица же донесе до врат кралевскихъ, нача ему гусли отдавать, он же рече ей: «Молю тя, госпоже девица, пожалуй, донеси до моего двора. Ей, не могу нести и тако² прииму у тебя». Девица же пришед з гусльми къ ево двору и начат ему гусли отдавать. Он же удари во врата свои, и выбѣжали к нему всѣ тридесять отроков, хотяху его приняти, он же рече им: «Не принимайте мене, но примите сию госпожу девицу». Девица же начат сумнѣваться, он же к ней рече: «Госпоже прекрасная девица! Не опасайся, азъ бо рад чити тя за такую благость твою, что ты за мною донесла гусли, и худаго от мене тебѣ ничего не учиню».

Отроки же прияша ю честно и введоша в полату за королевичемъ. Королевичъ же Василий рече: «Госпоже прекрасная девица! Тако азъ пожалован у государя своего, короля Карлуса. Смотри моего дому и полатъ, каковы построены милостию своего государя за малые дни, и колико себѣ прияль рабовъ». И взя ея за руку и начат по полатам водити и показовати красование³ полатное и скарбы своя. И введе ю в ту полату, в которой самъ опочиваетъ, и скрывъ сундукъ и показа ей вся сокровища своя, токмо единаго полу хрустальнаго не показа ей под закрытием сукна. Девица же видѣв полатное красование и нача дивитися, и рече в себѣ: «Откуду таково красование и строение полат взято и за какия малыя дни устроено, яко и у самого короля такового строения нѣтъ?» А наипаче кровати ево дивовалася, яко учреждено по кралевскии, а не по рабскии — знатно⁴, что он не простаго роду. Он же вынявъ изо чпага⁵ перстень златый и дарова девицѣ, и рече: «Челом бью тебѣ, прекрасная девица, симъ перснем за твою ра-

¹ как только, пока; ² там; ³ украшение; ⁴ видно, понятно; ⁵ из кармана.

боту, что изволила меня проводити до двора моего». И изshed ис тое полаты и поведе ю в столовую полату, и нача ея чествовати всякими разными пойлы¹. Потом проводи ея самъ честно до двора кралевского.

Девица же прииде ко кралевнѣ, и рече ей кралевна: «Почто ты такия часы медлила?» И рече ей девица: «Виновна, государыни, азъ пред тобою, прекрасная кралевна. Какъ изволила ты меня послати провожать Василья гусельника и нести за нимъ гусли, и азъ за ним тѣ гусли несла до крыльца. И сошла я с крыльца и стала ему отдавать гусли, и он мнѣ бил челом, чтоб донести до его врат, что вельми, государыни, пьянъ. И я до двора ево дошла за нимъ з гусльми и стала ему отдавать, и он не принель и удариль во врата, и выбѣжали к нему 30 молотцовъ, зѣло доброзначны, и хотяху его приняти честно. Он же рече им: „Не мене принимайте, но сию госпожю девицу, которая пожаловала меня, проводила и гусли за мною отнесла”. Азъ же усумнѣлась от нево какова худа. Он же познав мя измѣнну лицем и рече ми: „Не опасайся, госпоже прекрасная девица, азъ тебѣ худа никакова не учиню, но за твою ласку² имам тя дарити”. И тѣ, государыни, доброзначныя отроки прияша мя честно. Азъ же егда вошла в полаты, он же прият мя за руку, начат меня по тѣмъ полатам водити и красование полать нача мнѣ показовати, такожде мнѣ и сокровище свое показалъ. Азъ же сему вельми дивовалась, яко такового строения и сокровищъ и у батюшки твоего не видала. А наипаче издивовалась той полатѣ, въ которой он опочин держит, построено вельми дивно из стеколь зеркаловыхъ, и кровать в ней стоит не рабска, но кралевская. И знатно дѣло, что он не простаго роду. И милость отца твоего, великаго короля Карлуса, и твою милость зѣло блажит и похваляетъ, яко по вашей де милости домъ построилъ за малыя такие дни и слугъ доволно принялъ. И показал мнѣ вся своя сокровища, и потчивацъ доволно всякими разными пойлы, и даровалъ, государыни, мнѣ сий перстень златый, и проводилъ меня сам честно до кралевского двора». Кралевна же перстень той смотрела и вельми его любовала — зѣло здѣлан дивно. И тот перстень кралевна у девицы взяла себѣ и вздѣла на руку, и дала ей за тот перстень двадцать червонцовъ.

Король же Карлус на утрие послаль по Василья гусельнику, чтобы пріешъ к нему в гусли играти. Кралевичъ же Василий по присылкѣ от короля Карлуса прииде пред короля в гусли играти. И какъ королевичъ сталъ в гусли играти, и рече к нему король: «Что еси рано³ ко мнѣ не бывалъ?» Он же отвѣща королю: «Виновен есть, великий королю, пред тобою! Вчерашняго дня в вечеру поздно играль в гусли пред тобою и пред твою дщерию, кралевною Полиместрою, и по милости вашей кралевской вельми пожалован, зѣло быль пьянъ. И пришелъ домой, проспалъ долго. И во снѣ, государь, видѣл сонъ зѣло страшень». И рече ему король: «Скажи, Василий, сон свой! Что еси видѣль?» И рече Василий: «Кабы, государь, чрез твой кралевский двор шла еленя⁴ зѣло изрядна и

¹ напитками; ² помошь, услугу; ³ утром; ⁴ олениха.

пришла на мой дворишко. Азъ же даровалъ ей златый перстень и з двора спустилъ, она же паки пошла чрез твой кралевский дворъ. Молю тя, великий королю, да разсудиши сей мой сонъ». И рече ему король: «Василий, не ужасайся! Сонъ твой добръ есть, аще збудетца». Он же поклонися королю и нача играть в гусли.

И какъ пришелъ вечеръ, поиде играть ко кралевнѣ Полиместрѣ. И какъ стал пред нею в гусли играть, и стала кралевна на него зѣло прытко смотрѣти и думати, и видѣ его, что он не простаго роду. И стала ево поить, дабы ево из ума вывести. И сталъ королевич пити, а иное и тайно лити, и прикинулся, яко пьян бысть. И сталъ говорить: «Государыни прекрасная кралевна Полиместра! Уже поздно стало, а по вашей кралевской милости напился пьян. Прикажи, государыни, проводить меня и отнести за мною гусли и станок¹, боюся того, дабы мнѣ не розшибить, не могу, государыни, на ногах стоять». И кралевна послала иную прекрасную девицу: «Поди, девица, проводи Василья гуселника инеси за ним гусли. Только с крыльца соиди и отдай ему гусли, а сама скоро ко мнѣ ходи!» И взя девица гусли и понесла за ним. Инесла та девица гусли с крыльца и стала ему отдавать, он же рече ей: «Госпоже прекрасная девица! Молю тя, пожалуй, донеси хотя до половины двора кралевскаго». И девица донесла до половины двора кралевскаго и стала ему отдавать гусли, он же рече ей: «Молю тя, прекрасная девица, пожалуй, донеси до вратъ моего двора, истинно не могу стояти на ногах». И девица видѣ его, что он пьянъ, и донесла до его двора и стала ему гусли отдавать: «Василей гуселникъ, возми гусли!» Он же удари во врата, и преждереченные ж отроки выбѣжали принятии его честно. Он же рече им: «Не мене принимайте, но сию прекрасную девицу приимите честно!» Они же прияша ея честно и возведши ея в полаты.

Королевичъ же почтивъ ея доволно, и взяль ю за руку, и нача водити по полатам своим и казати ей вся своя сокровища, какъ и первой девицѣ. И девица зѣло дивовалася полатному украшению. И введе ю въ спальню полату, отомкнувъ ковчегъ, и вынель златую и драгоценную чепь и даровалъ ей, девицѣ, тою златою чепью, юже кралевнѣ достойно носити. И назва ю себѣ сестрою, и нача с нею пити всякия разныя пития и веселитися, и много было с нею всякихъ речей. Девица же, видѣ дом его и отроки, служаща ему, зѣло дивовалася, а наиначе спалной ево полатѣ, гдѣ он опочин держит, и кроватѣ ево и сокровищам, яко и у самого короля нѣт того. И упоивъ ю доволно, и проводив сам ея честно до двора кралевскаго.

Девица же прииде пред кралевну и челом ударивъ. И рече ей кралевна: «Почто ты долго медлила?» Она же ей вся сказа подробно и рече: «Виновна есть аз пред тобою, государыни кралевна! Какъ изволила ты меня послати проводить Василья гуселника и нести за нимъ гусли, и азъ за ним тѣ гусли несла до крыльца и стала ему отдавать. И он у меня не принялъ и бил челом, чтоб донести до

¹ подставку.

двора ево, для того что он, государыни, пьян, не может на ногахъ своихъ стояти. И язъ, государыни, до двора ево гусли отнесла и стала ему отдавать гусли, и он у меня не принель и *ударил* во врата, и выбѣжали к нему тридесят отроковъ, добродородныя молотцы, и принимают его честно. Он же рече им: „Не мене принимайте, но сию прекрасную девицу!” И повели меня честно в полаты к нему. И видѣла я ево полаты, вельми украшены, и сокровище ево и дивовалася велми, что, государыни, такихъ полатъ и вещей драгоцѣнных и у *батюшки* твоего я не видала. И даровалъ, государыни, меня он чепью драгоцѣнною, яко и твоей милости носить не стыдно. Видѣвъ же я дом его, которой сказывал по вашей милости за малые дни построенъ, также и отроки ево, иже ему служат, вельми прекрасны молотцы. Истинно, государыни, глаголю, яко и у *батюшки* твоего нѣт. А напаче, государыни, дивовалася спалной его полатъ и кроватъ, гдѣ он опочинъ держит, яко не по рабски построено, но по королевски. Знатно, что он, государыни, не простова роду. А то, государыни, все превзыде смиление его и благочиние, и учтивость, и рабом его предстоящим истинно, как у *батюшки* твоего предстоять». И все кралевнѣ подробно сказа: «Аще бы ты, государыни, изволила увѣдать сама и ты бы могла сему дивитися». И выняв златую чепь и поднесе кралевнѣ девица и рекла: «Изволь, государыни, сию чепь ты носити! Мнѣ сию чепь недостойно носити, вашему королевскому величеству достойно носити».

Кралевна же приняла у девицы чепь, зѣло дивовалася ей, яко зѣло учреждена. И возложи ю на себя, а девицѣ даде за ту чепь сорокъ червонцовъ. И рече к девицѣ: «Возможно ли мнѣ пойти к нему и посмотретьи его домъ?» Девица же ей рече: «Зачто, государыни, не мочно?» И рече кралевна: «Какъ же мнѣ, каким образомъ пойти к нему, чтоб он меня не опозналъ?» И рече девица: «Изволь, государыни, во свое мѣсто посадити девицу, сама же провожать его поиди». И рече кралевна к девицѣ: «Да не прииму ли какова безчестия от него?» Девица же рече к ней: «Ни, государыни, истинно человекъ учтивый и смиренъ, и велию честь от него приимиши и подарокъ драгий». Она же, кралевна, тому рада бысть.

На утріе же Василей королевичъ по присылкѣ от короля прииде пред него и поклонися ему честно. И рече к нему король: «Василий, что еси рано ко мнѣ не бываль?» Он же рече ему: «Великий королю! Виновен есмь пред тобою. Вчерашияго дни ввечеру поздно играль пред тобою в гусли и пожалован, и пред *дицерию* твою, кралевною Полиместрою, також играль в гусли. И по милости вашей кралевской пожалован, зѣло былъ пьянъ, и пришед домой проспалъ долгаго. И во снѣ, государь, видѣль страшно, во всем подобно вчерашнему сну». И король рече: «Скажи, Василий, что еси видѣл во снѣ?» И рече королевичъ: «Кабы, государь, чрез твой кралевский дворъ шла елена, лепшии той елени во всемъ, иже в прежней нощи видѣл, зѣло изрядна и перешла на мой дворъ. Азъ же принялъ ю и возложи на ню златую чепь и з двора спустил, она же паки пошла чрез

твой кралевской дворъ. Молю тя, великий королю, да разсудиши сей мой сонъ!» И рече ему король: «Василий, не ужасайся! Сон бо твой добръ есть, аще збудетца». И нача играть в гусли доволно.

И какъ пришел вечеръ, поиде играть в гусли ко кралевнѣ Полиместрѣ. Кралевна же до его приходу учреди девицу во свое королевское платье (оная же девица подобна лицемъ кралевнѣ) и посадила тое девицу на свое кралевское мѣсто. Сама же возжела итти провожать королевича, а наипаче подарковъ желая хорошихъ от него. И ста з девицами оными и наказала ту девицу, чтоб ея нарядила провожать Василия гусельника. Кралевичъ же у короля отыгравъ в гусли и, вечер пришед, х кралевнѣ поиде играть. И нача играть в гусли у кралевны и опозна ю, яко не кралевна сидитъ на мѣсте, кралевну же видѣ, яко предстоит с прочими девицами. И познавъ, яко провожать ево поидеть, и о семъ зѣло возвращавася сердцемъ своимъ, яко желание ево совершается, и рекъ: «Хвала Богу!»

И стала девица, которая сидить вмѣсто кралевны, Василья гусельника поить и из ума ево выводить, чая его, что он не простой природы, и хотѣла ево из ума вывести. И он сталъ пить, а иное и тайно лить, и прикинулся, яко пьян, и рече: «Премилостивая моя государыни прекрасная кралевна Полиместра! Пожалуй, прикажи меня проводить до дворишко моего и гусли за мною отнести. Боюся того, чтоб мнѣ не розбить, понеже по милости вашей, батюшка твоего и тебя, государыни прекрасная кралевна Полиместра, зѣло пьянъ». Девица же, которая сидить вмѣсто кралевны, рече к девицамъ да идетъ едина от нихъ провожать Василия гусельника и отнести за ним гусли. Кралевна же, стоя з девицами, яко простая дѣвка, взяла гусли и понесла за кралевичем Василем. Она же девица приказала ей только с крыльца снести и отдать ему гусли и скоро повелѣла ей быть.

И какъ кралевна с крыльца гусли снесла и начать размышляти, чтоб он ея не опозналъ, и стала ему гусли отдавать. Он же рече ей: «Молю тя, прекрасная девица, пожалуй, донести до моего дворишкa». И рече ему кралевна: «Боюсь, умedly и от кралевны государыни гнѣвъ прииму. Приими здѣ!» Он же рече ей: «Госпоже прекрасная девица! Да идеши до моего двора, имамъ тя дарити, якоже и прежнихъ девицъ». Она же рече ему: «Приими, Василий, гусли здѣ! Азъ дому твоего не желаю и во гнѣвъ от кралевны не хощу». Он же признавъ, яко усумнѣваецца, и рече к ней: «Молю тя, прекрасная девица! Видиши ты и сама, яко зѣло пьянъ бысть и не могу нести гусли. Донеси еще хотя до половины двора кралевскаго». И рече ему девица: «Не хощу, приими гусли!» Он же рече: «Не прииму!»

И потомъ донесла до половины двора кралевского и стала ему отдавать: «Василий, приими гусли!» Он же рече: «Не прииму! Донеси, пожалуй, прекрасная девица, до двора моего. Азъ есмь пьянъ, боюся разшибу гусли». — «Не хощу, приими здѣ!» Он же рече ей: «Не прииму здѣ! То мнѣ и честь, яко кралевская дщерь за слугою гусли несетъ и государыни рабу служит». Она же, услыша

от него такия рѣчи, яко познавъ ю, начат ужасатися и лице ея начатъ измѣняти-ся. И рече ему кралевна: «Азъ бо нѣсть кралевна, но простая дѣвка, токмо к тебѣ не иду, понеже рабу негоже государынею называешь». И рече: «Приими, Василий, гусли!» Он же рече: «Не прииму! Неси за мною до двора моего!» Она же рече: «Приими гусли! Азъ кину на землю и разшибу!» Он же рече ей: «Аще кинеши, и аз закричу, и услышитъ отец твой, король, велию срамоту приимиши себѣ. Понеси за мною гусли безо всякаго опасения, имам бо тя, государыни кралевна, кралевскими дарми дарити».

Она же понесе за ним гусли, а сама во иступлении ума своего бысть и сама не вѣдая, что от него будет. И принесла ко вратам дому его, покушаясь ему гусли отдать, чтоб принялъ. Он же рече: «Не прииму! Аще закричу и отецъ твой, король, услышитъ и тогда посрамлена будеши». Он же ударивъ во врата, и выбѣжали к нему преждереченные отроки, и принимаютъ его честно. Он же рече им: «Не мене принимайте, но сию гостью, иже ко мнѣ не звана пришла, юже душа моя желала того». Отроки же прияша ю честно и повѣдоша ю за *кралевичемъ* в полату. Кралевичъ же Василий посадиль ея честно с собою за столъ, нача ю поити всякими разными питии. Она же, аще и не хотяше пити, но волю его творила, пила, боялася поруговъ¹ его и *порывалася* от него до дому. Он же приимъ ю за руку, нача ю водити по полатам своим и рече ей: «Прекрасная государыни кралевна! Изволь, государыня, полать моихъ смотрѣть, что по вашей кралевской милости, государя моего и твоего батюшки, за малая дни азъ построихъ и украсив ихъ». И показавъ ей вся своя сокровища. Она же хождаше с ним по полатам, а сама вѣма ума своего.

И введе ю в полату спалную, иже от зѣркаль устроена, и снявъ сукно с стеклянаго полу и рече ей: «Изволь, государыни кралевна, мою спалну полату видѣть». Повеле отрокомъ своим изыти из полаты тоя, а полату замкнувъ на крюкъ, и снявъ с нее кралевское платье и срачицу² и обнаживъ ю донага. И взяль плѣть-нагайку и нача ю бити по бѣлому тѣлу и приговаривати: «Вотъ тебѣ не терть — не калачь, не мять — не ремень, не тот де сапогъ не в ту де ногу обутъ, садитца де лычко к рѣмѣшку лицомъ, а хощет де смердей сынъ кралевскую дщерь понять. А нынѣ де кралевская дочь и сама к смердову сыну пришла!» Кралевна же зѣло убилася об стекляной полѣ, понеже зѣло гладко и кольско³ и не мочно удержатися, еже бы не упасть ей. И познавъ кралевна по тѣмъ ево словам, яко он — кралевичъ Василий Златовласов. Сама начатъ его молити: «О великий мой государь прекрасный кралевичъ Василий Златовласый! Помилуй мя, пусти душу на покаяние, остави вину мою! И аще тебѣ угодно, да буду тебѣ кралева».

Он же рече ей: «Нынѣ, страдница⁴, познала мя, яко азъ — кралевичъ Василий! А когда азъ ко отцу твоему и матери посыпалъ полномочныхъ поклисарей,

¹ браны, ругани; ² сорочку; ³ скользко; ⁴ мужичка, безродная.

почто меня ругала и смердовым сыномъ называла и чашу мою, ругаяся мнѣ, всю в штуки розбила?» Она же рече: «Помилуй мя, государь мой, виновата бо есмь пред тобою! И к тому не буду, государь, не угодная творити и имамъ тя, своего государя, всегда любити и почитати, и во всем волю твою творити. Азъ, государь, сие учинила от безумия моего, не вѣдая тя такового прекраснаго и премудраго, аще бы знала, и язъ бы тогда воли твоей не пререковала». И рече ей кралевичъ Василий: «Виждь, страдница, како мнѣ твои безумныя слова стали за досаду, яко доступя тя, своею волею отцу твоему продан бысть в рабы и рабъ быль доволно время. А все то чинилъ да отмщу свое безчестие на тебъ». Она же рече: «Великий королевичъ Василий, мой государь Златовласый! Вина моя есть пред тобою и глава моя под мечь твой подлежитъ».

Он же бивъ ея много и потомъ отдалъ ей вину, и привѣствова словами, и цѣловав ю доволно. Потом повѣде ю на кровать свою, хотя ю разстлiti. Она же начат плакатися и умилно к нему глаголати: «О великий королевичъ Василий Златовласый! Ради самаго Бога, излиявшаго святую свою кровь за наше согрѣшение, остави сие творити, да не буду засрамлена во вѣки. И аще сие сотвориши, како тебѣ, государю, буду кралева? Обаче¹ реку: приими мечь и отсѣки мою главу, а такового безчестия мнѣ не твори!» Он же рече ей: «Аще сего не сотворю, не имаши мнѣ быти кралева и не поидеши за мене, понеже не есть отмщенъ смѣхъ твой». Она же рече: «Великий королевичъ мой государь Василий Златовласый! И такъ видиши ты наготу мою». И рече: «И аще не поимеши мене, то во вѣки посрамлена буду». Он же небрегъ прошения ея, положив ю на кровать свою и растливъ дѣвство ея. И помышляя в себѣ, яко «по неволѣ будетъ ми жена».

Она же по сотворении сего со слезами рече: «Великий королевичъ мой государь Василий Златовласый! Умилосердися надо мною, поими мя за себя. Аще сего не сотвориши, не терплю поругания сего, сама себя смерти предам. И о семъ дай ты мнѣ вѣрное свое слово, яко пояти тебѣ мене за себе». Он же рече ей: «Токмо я учинилъ за посмѣяніе отца твоего и за посмѣхъ твой токмо поиму тя!» И вынявъ из ковчега златый вѣнокъ и драгий, устроенный з драгоцѣнными каменими, и дарова ей. И велѣлъ облачитися ей во свою кралевскую одежду и отпусти ея от себе. И велѣлъ честно проводити ея до дому ея.

Сам же кралевичъ послалъ на корабль к гостю Василию. И какъ пришелъ гость Василий, он же сказа ему все подробно, что с кралевною чинилъ «и свое безчестие отмѣтиль и смѣхъ ея, понеже она, кралевна, в гостяхъ сама была у мене». И гость Василий зѣло тому удивился и возрадовался. И велѣлъ ему королевичъ Василий изготовити к походу корабль немедленно и скарбы своя все переносити в корабль.

¹ но, лучше.

О кралевнѣ. Кралевна же пришед въ домъ свой и показавъ девицамъ подарокъ свой, драгий вѣнокъ. Девицы же смотрися тот вѣнокъ и похвалили и дивовалися оному вѣнку, яко у них в королевстѣ такова вѣнка нѣт. А что случилось над нею, и того не сказала имъ, девицамъ. И рече к ней девицы: «Великая государыни кралевна! Каковъ домъ ево?» Она же рече: «Зѣло хорошъ, яко и у батюшки моего такова дому нѣть и сокровищъ таких. Токмо упоиль меня зѣло, не могу азъ!» И связавъ голову свою и ляже на постелю свою.

Кралевичъ же Василий на утрия по присылкѣ от короля пришед пред короля и поклонися ему честно. И рече ему король: «Василий, что скажешь вѣстей?» Он же рече ему: «Великий королю! Ничего вѣстей не знаю и от милости твоей, аще о чем изволишь мнѣ, рабу твоему, сказать, слышать желаю». Король же рече: «Скажи, Василий, что-нибудь!» Он же рече: «Великий королю! Видѣхъ азъ в нощи сей сонъ и мню, яко благъ есть. Изволь, великий королю, разсудити сей мой сонъ!» И рече ему король: «Скажи, Василий, сонъ свой». И рече королевичъ Василий: «Кабы, государь, чрез твой кралевской дворъ шла лань златорогая и зѣло дивная. Азъ же ей воздвился. И пришла к моему дворишку. Азъ же ея поималъ, взялъ к себѣ и билъ доволно, и кожю с нея содралъ, и положилъ на главу ея златый вѣнокъ з драгими камении, и паки ю спустиль от себя. Она же паки побѣжала чрез твой кралевский дворъ. И о семъ молю тя, великий королю, да разсудиши сей мой сонъ!» Король же рече ему: «Василий, сонъ твой благъ есть, аще збудетца». Сам же король во умъ себѣ взялъ, яко часто он видитъ сны, «а знатно нѣчто помышляет на мой кралевский дворъ».

Королевичъ же Василий поклонися королю ниско и поиде на подворье свое. И убрався со всѣм на корабль и написал листъ, имуще писание: «Великий королю Карлусу! Вѣдомо тебѣ буди: азъ — не Василий гуселникъ и не рабъ гостю Василию, но Чешская земли королевичъ Василий Златовласый! Быль у тебя во Францыи в рабѣ образѣ, проданъ быль и служилъ тебѣ рабомъ для отмщенія поругания твоего и для дщери твоей, прекрасной кралевны Полиместры. Егда я посыпалъ к тебѣ полномочныхъ поклисарей, дабы ты далъ дщерь свою в жену мнѣ, и ты не изволилъ отдать за меня в жену, и тогда твоя дщерь, кралевна, подарокъ мой, чашу мою златую, о землю розбила в мѣлкия штуки и называла она меня смердовым сыномъ. И за то она у меня в гостѣхъ была в домѣ моемъ — и поругана, и растлѣна, и билъ ея до воли своей, и спустиль ея з двора своего». И прибилъ тот листъ на вратѣхъ двора своего, двор же пустъ оставил и замче. Сам же со отроки и з гостем Василием и со всѣм своимъ имением, поднявъ парусы, побѣжал во свою землю Чешскую, в домъ свой.

На уtrie же тот листъ людие читали на вратѣх, велми в недоумѣнии быша о таковѣй срамотѣ учиненой от королевича Василия. И отъяша тот листъ от вратъ, и принесоша х королю Карлусу, и повѣдаша о немъ, яко: «Ушелъ Василий гуселникъ на кораблѣ во свою землю Чешскую, токмо написа листъ и при-

бив ко вратом дому своего, нам же прочетшимъ тот листъ, и написа на немъ не-подобно и безчестно. Мы же его отодраша от вратъ и принесохъ к тебѣ, велико-му королю». Король же тот листъ взя у нихъ и прочте, и покры лицо свое дланио, и покивав главою своею, и сказа кралевъ своей, и великия печали напольнилися. Потом пришед король Карлусъ с кралевою своею ко кралевнѣ и видя ю на постели лежашу, зѣло болящу. И рече ей король, отецъ ея: «Чесо ради тако болиши, дщи наша?» Она же начат отцу своему и матери болѣзнь сказыва-ти, какую не имѣяше у себе. Отецъ же рече ей, яко да повѣдает им правду о своем случии, и много ея вопрошаху о семъ. И нача ей король, отец ея, глагола-ти к ней: «Како у королевича Василия была в дому и что он над тобою твориль зло?» Она же, кралевна, повинися отцу своему и матери и сказа им вся подроб-но, какъ что было и что над нею чинил королевичъ Василий. Они же о семъ вель-ми печальны быша.

И по нѣкоем времени нача кралевна отца своего и матерь молити: «Драг-ий мой отче! Изволь послати поклисарей в Чешскую землю к Василью короле-вичю да приѣдет сѣмо и поимет мя себѣ в жену, понеже он мнѣ обѣща-ся поня-ти мя себѣ в жену. Азъ же за иного ни за кого не хощу быти жена окромъ его». Ко-роль же Карлус и кралева ево склонилися к молению ея.

О кралевичъ Василии. Кралевичъ же Василий приѣде в домъ свой, во свою Чешскую землю, ко отцу своему и матери в добромъ здоровье и бысть радость в дому ихъ. И повѣда Василий кралевичъ отцу своему и матери все по-дробно, рассказа им, какъ отмстиль королю Карлусу и дщери ево, кралевнѣ По-лиместрѣ, свой смѣхъ и безчестие и какъ что было, все им сказывал. Отецъ же его, король Станислав, и кралева ево о семъ велми радостни быша, яко сынъ ихъ, кралевичъ Василий, здравъ приѣхалъ из Францыи и исполни свое желание и отмстиль королю и дщери ево, кралевнѣ, смѣхъ ихъ. И гости Василия за то зѣло пожаловалъ и вельми его одарилъ, и в совѣтхъ своихъ быти ему повелѣль за свое доброе услугование к сыну ихъ.

О королѣ Карлусѣ. Король же Карлус из Францыи в Чешскую зем-лю присла поклисарей своихъ полномочныхъ х королевичу Василию с великими дары и листъ молити его да приѣдетъ к нему во Францыю и поимет дщерь его, прекрасную кралевну Полиместру, себѣ в жены и с нею многия грады. Поклиса-ри же приѣхали в Чешскую землю х королевичу Василию с великими дары и листъ вдаша ему. Королевичъ же Василий дары у нихъ прия с честию и листъ прочте, и передраль его надвое, и рече им: «Дивлюся азъ сему, яко кралевская дщерь за смердаго сына хощет посягнуть! Почто было тогда ругати меня, когда я желал ея поняти в жену собѣ? Нынѣ же не хощу поняти, понеже смѣхъ свой над королем Карлусомъ и над дщерию ево отмщенъ есть». И отпусти поклисарей безчестныхъ.

Поклисари же приѣхаша во Францыю и повѣдаша королю Карлусу слова королевича Василия, яко: «Не хошет дщери твоей, кралевны, поняти себѣ в жену и листъ твой надвое передра!» Король же Карлус великия печали с кралевою своею наполнилися, а наипаче того прекрасная кралевна Полиместра. И рече отцу своему кралевна: «Отче мой драгий и милостивый! Молю тя, пошли вторицею к нему, королевичю». Король же Карлус во второе посла х кралевичю Василию тѣх поклисарей с великими дары и листъ и обѣщевает ему полкоролевства своего с нею дати. Поклисари же приѣхаша во второе х кралевичю Василию с великими дары и поднесоша ему дары и листъ. Он же дары честно прия и листъ прочте. И передра его надвое, то же слово сказалъ поклисарем, якоже и прежде, что де не хошет ея поняти себѣ в жену, и отпусти поклисарей бездѣлны.

Поклисари же приѣхаша во Францыю х королю Карлусу и сказаша ему, яко: «Не хошет кралевич поняти вашея дщери, кралевны!» Король же наипаче того бысть печален и сказа дщери своей, яко: «Не хошет тя поняти себѣ в жену!» Кралевна же наипаче того запечалилася вельми и *rече* отцу своему: «Отче мой драгий! Молю тя, изволь третицею послати к нему тѣх же поклисарей с великими дары и листъ». И обѣщевает ему все свое Франчюское королевство по смерти своей ему отдать. Поклисари же приѣхаша к нему, королевичю, и вдаша ему великия дары и листъ. Королевичъ же Василий дары у нихъ прия и листъ прочте, едва ко прошению его склонися и далъ слово свое тѣм поклисаремъ, что поняти дщерь его, прекрасную кралевну Полиместру, в жену себѣ. И отпусти поклисарей честно и з дары.

И потом, малу времени минувшу, прииде королевичъ Василий ко отцу своему и матери и сказа им все подробно. Отецъ же его и мати воли с него не сняли и дали ему благословение. Королевичъ же Василий убравъ себѣ корабль и взя с собою сокровище доволно, такожде взя сенатырей и рыцарей великих множество. И простяся со отцем своим и с материю и поѣде кораблемъ во Францыю к великому королю Карлусу поняти дщерь его, кралевну Полиместру, с великою славою.

Услышав же то король Карлусъ, что кралевичъ Василий ѿдет к нему с великою славою, вельми радостенъ бысть, а наипаче того невѣста его, кралевна Полиместра. Встрѣте ево король Карлусъ далече от града с великою честию и радостию, приятъ его честно и радостно. И прощения у него король Карлус прося, у кралевича Василия, и потом друг з другом поцѣловастася, и потом приѣхаша во град. И по нѣкогицѣх днех выда король Карлусъ за кралевича Василия дщерь свою, прекрасную кралевну Полиместру, и бысть бракъ честенъ и радость велия во градѣ Францыи. Королевичъ же Василий начаша с кралевою своею Полиместрою жить вельми любезно и совѣтно.

И по нѣкоем времени минувшем тестя ево, король Карлус, умре, а приказа королевство свое все зятю своему, Василию королевичю. Василий же королевичъ прият после тестя своего Франчюское королевство и бысть въ сей земли

король. И по днехъ нѣкихъ и отецъ ево, король Станислав, умре же и с материю ево, и король Василий после отца своего Станислава бысть и в Чешской земли королем же. И обоими королевскими градами самодержавствуя и чествова подданныхъ своихъ держальцовъ, в великой чести имъ. И потомъ поживе много лѣтъ и приживе с кралевою своею два сына: единому даде имя Карлус, тестя своего, а другому имя даде Александръ. И раздѣли им королевство свое: Александру даде Чешское королевство, дѣда своего, а Карлусу даде Франчюжское королевство. И тако пожиста с кралевою своею Полиместрою в старости глубоцѣ и преставистася.

Дѣти же их по смерти отца своего и матери самодержавствуя во своихъ градѣхъ, правяще добрѣ, и подданныхъ своихъ велию им честь твориша так же, какъ и отецъ ихъ, король Василий Златовласый. И тако скончася повѣсть сия во вѣки. Аминь.